

## PRODUITS LOGICIELS PTC BASE DE LICENCE

Les tableaux figurant aux pages suivantes décrivent la base de licence de chacun des produits logiciels standard de PTC. Une description générale de chaque type général de licence se trouve ci-après, mais le présent document n'a pas pour objet de résumer toutes les restrictions concernant l'utilisation de ces produits, lesquelles sont contenues dans le contrat de licence entre PTC et le client (le « Contrat de licence »). Le Contrat de licence fera foi en cas de contradiction quelconque.

« **Utilisateur Concomitant** » : Chaque licence de logiciel vendu par licence d'utilisateur concomitant peut être utilisée, à tout moment, par une personne unique.

Lorsque la description d'un produit à utilisateur concomitant contient les termes « fixe », « verrouillé » ou « avec blocage de nœud », ce produit est licencié pour fonctionner uniquement sur l'ordinateur désigné sur lequel il est installé.

Lorsque le produit est livré avec un dongle (une clé matérielle qui permet l'activation sur un seul ordinateur à la fois), ce produit peut être partagé par les utilisateurs uniquement en partageant le dongle.

« **Serveur Désigné** » : Chaque produit à Serveur Désigné peut être utilisé uniquement sur le serveur informatique qui est désigné par le client dans le cadre de l'installation initiale du produit et sur lequel est installée une instance unique du produit en question.

Il existe une variation du modèle à Serveur Désigné, dénommée « Serveur Désigné (par UC ou CPU) ». Pour ces produits, la licence est limitée à un serveur doté d'une seule unité centrale (UC) ; une licence supplémentaire est requise pour chaque UC supplémentaire.

« **Utilisateur Enregistré** » : Les produits destinés à des Utilisateurs Enregistrés peuvent être utilisés uniquement par des utilisateurs individuels enregistrés de façon nominative, avec accès contrôlé par mot de passe. Le client peut ajouter et/ou remplacer à l'occasion des utilisateurs enregistrés, à condition que le nombre total des utilisateurs enregistrés ne dépasse à aucun moment le nombre de licences en vigueur à ce moment pour ce produit particulier et à condition, en outre, que si une personne qui était préalablement un utilisateur enregistré redevient un utilisateur enregistré, une nouvelle redevance de licence soit versée à PTC au tarif de PTC alors en vigueur.

« **Par Instance** » : Pour les produits Par Instance, une licence est requise pour chaque instance d'un système auquel se connecte le produit en question.

« **Licence Site** » : Les produits vendus dans le cadre d'une « licence de site » exigent une licence pour chaque site du client où sera utilisé le produit en question.

**Progiciels** : La base de licence pour chaque composant d'un progiciel PTC sera la même que si ce composant était licencié séparément, sauf que les composants de chaque progiciel peuvent être utilisés uniquement avec le siège de base du progiciel. Par exemple, les licences Windchill PDMLink et Windchill ProjectLink pour Utilisateurs Enregistrés, groupées au progiciel Pro/ENGINEER Flex3C, sont concédées en tant que licences pour Utilisateurs Enregistrés et doivent être affectées en combinaison à un utilisateur Pro/ENGINEER unique.

## TABLEAU DE BASE DE LICENCE

À moins que le nom du produit dans la documentation de commande du client ne spécifie une base de licence différente, la base de licence pour chaque produit logiciel standard de PTC est telle que spécifiée ci-dessous.

### Pro/ENGINEER et autres produits MCAD

Nom du produit licencié	Base de licence
Gamme de produits Pro/ENGINEER (sauf ceux ci-dessous)	Utilisateur concomitant
Boîte à outils de programmation d'applications Pro/ENGINEER	Utilisateur Enregistré

Nom du produit licencié	Base de licence
Pro/CONCEPT	Utilisateur Concomitant
CADDS	Utilisateur Concomitant (des redevances de licence d'utilisation s'appliquent)

### Produits Mathcad

Nom du produit licencié	Base de licence
Gamme de produits Mathcad (sauf Serveur de calcul Mathcad)	Utilisateur Concomitant  <i>Remarque</i> : La version de ce produit pour utilisateur unique est verrouillée.

Nom du produit licencié	Base de licence
Serveur de calcul Mathcad	Serveur Désigné (par UC)

### Produits Arbortext

Nom du produit licencié	Base de licence
Gamme de produits Arbortext (sauf ceux ci-dessous)	Utilisateur Concomitant
Arbortext Publishing Engine	Serveur Désigné
Arbortext InterLeaf Extraction Tool	Utilisateur Concomitant (verrouillée)
Arbortext Advanced Print Publisher – Enterprise	Serveur Désigné (par UC)
Arbortext Adapter to Oracle Content Manager	Serveur Désigné (par UC)
Arbortext Adapter to Oracle CM/SDK	Par Instance
Arbortext Companion for Microsoft Word	Une licence par serveur plus une licence par Utilisateur Enregistré

Nom du produit licencié	Base de licence
Arbortext IsoDraw	Utilisateur Concomitant (avec contrôle de licence par dongle)
Arbortext IsoCompose	Utilisateur concomitant (avec contrôle de licence par dongle)
Arbortext IsoView	Licence Site
Arbortext Batch Tool	Utilisateur Concomitant (avec contrôle de licence par dongle)
Arbortext Dynamic Link Manager	Serveur Désigné
Structured Product Labeling	Serveur Désigné
Systrack	Pareil au produit pour lequel il est vendu

### Produits de formation

Nom du produit licencié	Base de licence
Tous les abonnements aux logiciels d'apprentissage en ligne (par exemple, Pro/FICIENCY, Create, Control, Collaborate, Coach, etc.)	Utilisateur Enregistré  <i>Remarque</i> : En dépit de toute mention contraire dans le Contrat de Licence, (a) l'utilisation de ces produits n'est pas limitée aux personnes se trouvant dans le Pays Désigné et (b) pour ces produits, le client ne peut pas remplacer un Utilisateur Enregistré par un autre, sauf qu'un Utilisateur Enregistré qui cesse d'être employé par le client peut être remplacé par un autre Utilisateur Enregistré.

## Produits Windchill, Pro/INTRALINK, ProductView et Intercomm

Nom du produit licencié	Base de licence
Gamme de produits Windchill (sauf ceux ci-dessous)	Utilisateur Enregistré
Windchill PartsLink Catalog	Serveur Désigné
Windchill Enterprise Systems Integration (sauf ci-dessous)	Serveur Désigné
Windchill Enterprise Systems Integration Adapters	Par Instance
Windchill Info*Engine Adapters	Par Instance
FlexPLM	Utilisateur Enregistré
Gamme de produits Pro/INTRALINK (sauf ceux ci-dessous)	Utilisateur Concomitant
Pro/INTRALINK Toolkit Access	Utilisateur Enregistré

Nom du produit licencié	Base de licence
ProductView « standard »	Utilisateur Enregistré
ProductView Adapters	Serveur Désigné
ProductView « concomitant »	Utilisateur Concomitant
Gamme de produits InterComm (sauf ceux ci-dessous)	Utilisateur Concomitant
InterComm EDA Compare InterComm EDA Conduit	Serveur Désigné (sauf que chaque licence ne peut être utilisée que par 30 Utilisateurs Enregistrés)
Produits « activés » InterComm	Utilisateur Enregistré
Interfaces InterComm	Par instance

### Remarques :

#### Windchill :

Les licences « Utilisateur Léger » Windchill peuvent être concédées uniquement à des utilisateurs qui travaillent principalement dans les organisations ou zones fonctionnelles suivantes au sein de l'organisation du client (« Utilisateurs Légers ») : fabrication, production, achats, finance, qualité, ventes, service et support, et marketing. Cependant, aucun utilisateur ayant des fonctions importantes au sein des zones suivantes ne sera considéré comme un Utilisateur Léger : ingénierie des produits, génie de fabrication, génie des applications, gestion des produits, administration de système Windchill, bureau de programme, publications techniques et génie d'approvisionnement. Les licences Utilisateur léger ne peuvent pas être concédées (ou transmises) à des personnes qui ne sont pas des Utilisateurs Légers à moins que le client paie les frais de mise à niveau applicables pour le logiciel et la maintenance. Le client doit détenir au moins une licence Utilisateur Lourd pour chaque paire de licences Utilisateur Léger qu'il détient.

Les licences « Utilisateur Externe » Windchill peuvent être concédées uniquement à des utilisateurs qui sont des fournisseurs, des tierces parties et autres personnes ou entités externes au client et à ses entités apparentées (« Utilisateurs externes »). Les licences d'Utilisateur Externe peuvent être transmises à un autre Utilisateur Externe sans redevance supplémentaire, sauf qu'une licence d'Utilisateur Externe ne peut pas être utilisée par plus d'un Utilisateur Externe au cours d'un quelconque mois civil.

#### FlexPLM :

Les licences « Utilisateur Léger » FlexPLM peuvent être concédées uniquement à des utilisateurs qui n'ont pas de fonctions importantes dans les organisations ou zones fonctionnelles suivantes au sein de l'organisation du client : administrateurs système, concepteur technique, concepteur, développement des tissus, développement des couleurs, spécialiste en ajustage, merchandising, qualité des produits et approvisionnement (« Utilisateurs Légers »). Le client ne peut pas céder (ou transférer) des licences Utilisateur Léger à des personnes qui ne sont pas des Utilisateurs Légers à moins que le client paie pas les frais de mise à niveau applicables pour le logiciel et la maintenance. Le client doit détenir au moins une licence Utilisateur Lourd pour chaque paire de licences Utilisateur Léger qu'il détient.

Les licences « Fournisseur » FlexPLM permettent aux salariés d'un fournisseur du client d'utiliser la licence.

#### InterComm :

Des licences de « consignment » InterComm peuvent être temporairement consignées uniquement aux fournisseurs du client qui acceptent les conditions de licence incluses lorsque le logiciel est téléchargé par le fournisseur auprès de PTC. Le client sera en tout temps responsable de l'utilisation par le consignataire et du respect par ce dernier des conditions de la licence téléchargée. L'accès d'un consignataire à la licence sera résilié conformément aux dispositions d'expiration prévues à la licence. Aucun support technique ne sera disponible aux consignataires dans le cadre de ces licences. La licence de consignment expirera automatiquement si et quand la licence cesse d'être activement maintenue par PTC.

Dans le cas où une version Unix d'un logiciel InterComm comprend des bibliothèques dédiées MainWin de Mainsoft, les conditions supplémentaires suivantes s'appliquent :

- Un rapport de 3 à 1 ne doit pas être dépassé entre le nombre d'utilisateurs ayant accès au logiciel InterComm et le nombre de licences achetées ; et
- Les droits exclusifs de Mainsoft et les bibliothèques sont protégés dans la même mesure que les clauses et conditions du Contrat et le Concédant ne fait aucune déclaration et n'accorde aucune garantie au nom de Mainsoft. Microsoft Corporation est un tiers bénéficiaire du présent Contrat de licence

#### Adaptateur ESI :

Pour l'utilisation d'un adaptateur ESI dans un environnement non consacré à la production, jusqu'à 75 développeurs du client peuvent avoir accès sur leur bureau à l'adaptateur ESI uniquement à des fins de test, de mise en œuvre et de support de pré-production de l'adaptateur ESI.